

Livskraftsnämnden

Tid 12.08.2025 kl 17:00 - 20:03

Plats Stadshuset, stadsstyrelsens mötesrum

Behandlade ärenden

	Rubrik	Sida
§ 51	Mötets laglighet och beslutförhet	4
§ 52	Protokolljusterare	5
§ 53	Resultaten av livskraftsberäkningen 2025	6
§ 54	Livskraftssektorns delårsrapport 2/2025	8
§ 55	Uppföljning av tjänsteinnehavarbeslut	10
§ 56	Behovsutredning för grundrenovering av näridrottsplatsen i Vårberga	12
§ 57	Aktuella ärenden	14

Livskraftsnämnden

Tid 12.08.2025 kl 17:00 - 20:03

Plats Stadshuset, stadsstyrelsens mötesrum

Närvarande

	Namn	Uppgift	Tilläggsuppgifter
På plats	Malmberg Piia	ordförande	
	Viljakainen Jaana	vice ordförande	
	Korpi Marianne	ledamot	
	Liljendal Ron	ledamot	
	Pursiainen Malina	ledamot	
	Hietala Jere	ledamot	På plats kl. 17.04-20.03
	Heikkinen Jonne	ledamot	
	Häyrynen Tommy	ersättare	
	Lesonen Sanna	ersättare	
	Lappalainen Sara	ledamot	På plats kl. 17-19.48
	Jokisaari Milla	stadsstyrelsens representant	
	Lönnfors Simon	ungdomsfullmäktiges representant	
	von Schoultz Fredrick	föredragande	
	Backman Jessica	sekreterare	
	Broberg Sabrina	sakkunnig	På plats §§ 51-54 kl. 17-18.07
	Dureault Elina	sakkunnig	
	Särelä Minna	sakkunnig	
	Myllynen Sari	sakkunnig	
	Rantala Marjo	sakkunnig	
	Lyytinen Jarkko	sakkunnig	På plats § 53 kl. 17.10-17.27

Underteckningar*Protokollet är elektroniskt undertecknat*Piia Malmberg
ordförandeJessica Backman
protokollförare

Behandlade ärenden

§ 51 - 57

Protokoll justering

Jonne Heikkinen

Sanna Lesonen

Borgå stads webbsida

Livskraftsnämnden § 51

12.08.2025

Mötets laglighet och beslutförhet

Livskraftsnämnden 12.08.2025 § 51

Mötet konstateras lagenligt sammankallat och beslutfört.

Beslut:

Mötet konstaterades lagenligt sammankallat och beslutfört.

Livskraftsnämnden

§ 52

12.08.2025

Protokolljusterare

Livskraftsnämnden 12.08.2025 § 52

Livskraftsnämnden väljer Jonne Heikkinen och Jere Hietala till protokolljusterare.

Beslut:

Livskraftsnämnden valde Jonne Heikkinen och Sanna Lesonen till protokolljusterare.

Resultaten av livskraftsberäkningen 2025

Stadsutvecklingsnämnden 27.05.2025 § 87

Beredning och tilläggsuppgifter:
generalplanechef Maija-Riitta Kontio, fornamn.efternamn@porvoo.fi

Totallivskraftsindexet för Borgå stad har försvagats under de tre senaste åren. Livskraftsindexet för Borgå stadskärna har också försvagats. Andelen butiker och restauranger som betjänar på lördagar har minskat i alla områden. Antalet tomma affärslokaler (24 st. eller 6,7 procent) har ökat i stadskärnan, men nationellt sett är antalet fortfarande lågt (medeltalet för stadskärnor är 10,7 procent). Antalet tomma affärslokaler har ökat även i Östermalm. Detta framgår av resultaten av den nyligen färdigställda Livskraftsberäkningen 2025.

Den totala livskraften är en sammanställning av affärslokalerna och nyckeltalen i hela stadskärnan och affärscentra. I livskraftsmätningen används en metod utvecklad av Levande Stadskärnorna r.f. (Eläivät kaupunkikeskustat, EKK). Stadskärnornas livskraft följs upp i över 40 städer. EKK har publicerat livskraftsmätning sedan 2017. I Borgå var stadskärnan och affärscentrumen i Östermalm samt Kungspporten med i mätningen. En första undersökning och beräkning gjordes av Västra åstranden, som inte ingår i totallivskraftsindexet.

De varierande proportionerna av Borgås affärslokalskategorier återspeglar centrumets och affärscentrumens olika karaktär. I stadskärnan består utbudet av tjänster och specialaffärer, i Östermalm finns många verkstäder och arbetsutrymmen som betjänar vardagar och Kungspporten präglas av utrymmeskrävande möbel-, järn- och bilaffärer.

Affärerna har minskat sina verksamhetsställen i alla områden. Inom serviceområdena har antalet verksamhetsställen ökat i alla områden. Den största tillväxten har skett inom skönhets- och välbefinnandetjänsterna, som nu är den största näringsgrenen i stadskärnan och som går förbi kaféer och restauranger.

Rapporten är ett bra uppföljningsverktyg för utvecklingsarbetet av stadskärnan samt av Östermalm och Kungspporten. Samtidigt får man information också om andra städer som är med i utredningen och Borgås utveckling kan granskas ur en bredare synvinkel. EKK kommer att offentliggöra resultaten för alla deltagande städer i juni.

Bilaga:
Livskraftsberäkningens resultat 2025, Borgå

Livskraftsnämnden

§ 53

12.08.2025

Stadsutvecklingsdirektören

Stadsutvecklingsnämnden antecknar Livskraftsberäkningens resultat 2025 för kännedom och skickar den för kännedom till stadsstyrelsen och livskraftsnämnden.

Paragrafen justeras genast.

Beslut

Stadsutvecklingsnämnden antecknade Livskraftsberäkningens resultat 2025 för kännedom och skickar den för kännedom till stadsstyrelsen och livskraftsnämnden.

Paragrafen justerades genast.

Näringslivsdirektör Elina Duréault lämnade mötet efter behandlingen av § 87 kl. 17.46.

Livskraftsnämnden 12.08.2025 § 53

1246/00.01.01.00/2025

Beredning och tilläggsuppgifter:

Näringsdirektör Elina Duréault, fornamn.efternamn@borga.fi

Biträdande stadsdirektören

Livskraftsnämnden beslutar att anteckna resultaten av livskraftsberäkningen 2025 för kännedom.

Paragrafen justeras genast.

Beslut:

Livskraftsnämnden beslutade att anteckna resultaten av livskraftsberäkningen 2025 för kännedom.

Paragrafen justerades genast.

Livskraftssektorns delårsrapport 2/2025

Livskraftsnämnden 12.08.2025 § 54
1749/02.02.02/2025

Beredning och tilläggsuppgifter:
förvaltningschef Sabrina Broberg, förnamn.efternamn@borga.fi

I den andra delårsrapporten för 2025 beaktas helheten för ekonomin, verksamheten och verksamhetsmiljö för perioden 1–6/2025, i förhållande till budgeten och dispositionsplanen för 2025. Rapporten innehåller en skriftlig bedömning av verksamheten samt en bedömning av hur de bindande målen har uppnåtts och hur anslagen räcker till.

De bindande målen som baserar sig på stadens strategi ser inte helt att uppfyllas efter det andra kvartalet. Målet som gäller grön omställning har främjats under året genom att förnya fondens ansökningsprocess baserat på erfarenheter från pilotomgången. Det bindande målet att Borgås arbetslöshetsgrad skulle minska från fjolårets värde vid samma tidpunkt ser inte ut att uppnås i år. Uppnåendet av målen kommer att följas noggrant under perioden.

Verksamheten inom sektorn för livskraft har under rapporteringsperioden framskridit enligt planerna när det gäller driftsutgifterna. Verksamhetskostnaderna uppgick i slutet av juni till 22,4 miljoner euro, vilket motsvarar 47,5 procent av sektorns budget. Intäkterna uppgick i slutet av juni till 4,5 miljoner euro, vilket motsvarar 59,5 procent av sektorns budget. Särskilt de kalkylerade ersättningarna för integration har realiserats i större omfattning än förutsett. Åtgärderna i programmet för ekonomisk produktivitet och balans för 2025 verkar efter det andra kvartalet genomföras i stort sett enligt planen och inom den givna ramen.

Efter det andra kvartalet har inga väsentliga behov av anslagsändringar identifierats inom sektorn. På inkomstsidan förväntas dock att de kalkylerade ersättningarna för integration fortsätter att öka, vilket beror på att ukrainare som beviljats tillfälligt skydd har flyttat från mottagningscentralen till kommunen, vilket har ökat de kalkylerade ersättningarna.

Behovet av att revidera budgeten på grund av förändringar i verksamheten kommer att följas upp i kommande delårsrapporter när beslut om förändringar i verksamheten har fattats. Situationen följs aktivt och beredskap för att anpassa verksamheten till budgeten granskas.

Livskraftsnämnden

§ 54

12.08.2025

Biträdande stadsdirektören

Livskraftsnämnden antecknar rapporten för kännedom. Paragrafen justeras på mötet.

Beslut:

Livskraftsnämnden beslutade att anteckna rapporten för kännedom.

Paragrafen justerades genast.

Livskraftsnämnden

§ 55

12.08.2025

Uppföljning av tjänsteinnehavarbeslut

Livskraftsnämnden 12.08.2025 § 55

Följande tjänsteinnehavare har sänt sina beslut:

Medborgarinstitutets rektor: § 9 2025 Porvoon kansalaisopiston koulutus- ja hankekoordinaattorin valinta

Biträdande stadsdirektören §: 64 2025 Kirjastoaineistojen kuljetusten hankinta 2025 – 2027 / Helle-kirjastot / Toimittajan valinta

Fritidsdirektören: § 28 2025 Liikunnanohjaajan palkkaaminen

Till kännedom beslut som livskraftsnämndens ordförande tagit ställning till och inte använt sin upptagningsrätt:

Rektor för Konstinstitutet:
§ 11 2025 Taideoppilaitoksen suunnittelijan valitseminen.

Fritidsdirektören:
§ 26 2025 Kirjastovirkailijan valinta kirjastoon

§ 27 2025 Liikuntapaikkahoitajan palkkaaminen

Näringsdirektören:
§ 12 2025 Työllisyysasiantuntijan valinta vakituiseen virkaan, Porvoon työllisyysalue, AT

§ 13 2025 Työllisyysasiantuntijan valinta vakituiseen virkaan, Porvoon työllisyysalue, HRB

§ 14 2025 Työllisyysasiantuntijan valinta vakituiseen virkaan, Porvoon työllisyysalue, IS

§ 15 2025 Työllisyysasiantuntijan valinta vakituiseen virkaan, Porvoon työllisyysalue, JL

§ 16 2025 Työllisyysasiantuntijan valinta vakituiseen virkaan, Porvoon työllisyysalue, K-M PK

§ 17 2025 Työllisyysasiantuntijan valinta vakituiseen virkaan, Porvoon työllisyysalue, MB

§ 18 2025 Työllisyysasiantuntijan valinta vakituiseen virkaan, Porvoon työllisyysalue, SW

Livskraftsnämnden

§ 55

12.08.2025

Ordförande

Livskraftsnämnden antecknar besluten för kännedom samt meddelar tjänsteinnehavarna att nämnden inte använder sin upptagningsrätt i enlighet med 92 § kommunallagen, för den del som ordföranden inte redan meddelat sitt beslut vad gäller upptagningsrätten.

Beslut:

Livskraftsnämnden beslutade att anteckna besluten för kännedom samt meddelade tjänsteinnehavarna att nämnden inte använder sin upptagningsrätt i enlighet med 92 § kommunallagen, för den del som ordförande inte redan meddelat sitt beslut vad gäller upptagningsrätten.

Behovsutredning för grundrenovering av näridrottsplatsen i Vårberga

Livskraftsnämnden 12.08.2025 § 56
1887/12.04.01.01/2025

Beredning och tilläggsuppgifter:

Chef för idrottstjänsterna Marjo Rantala, idrottsplatsmästare Pasi Liitiäinen; förnamn.efternamn@porvoo.fi

Vårberga är ett bostadsområde i Borgå som byggdes under 1970–1980-talet och har expanderat kraftigt under de senaste åren. Enligt uppskattningar kommer området att ha cirka 13 000 invånare år 2035. De nya områdena Äppelgården, Majberget, Vårdalbacken och Vårdalberget är till största delen redan byggda.

I investeringslistan för idrottsbyggande finns en reservering på 550 000 € för grundrenovering av Vårbergas näridrottsplats år 2026.

I idrottsplatsutredningen som gjordes år 2024 konstaterades att utvecklingen av idrottsplatsnätverket särskilt bör fokusera på områden med växande befolkningsmängd. Det kan antas att barnfamiljer flyttar till områden med samhällsstruktur och till nya utvecklingsområden, såsom Vårdalsbacken.

I området Vårberga finns en näridrottsplats som för närvarande är en grusplan på 100 m x 65 m. År 2018 byggdes en liten pumtrack-bana och en skateplats i anslutning till den. Pumtrack-banan är redan i dåligt skick. Vårberga och de omfattande bostadsområdena som byggs intill behöver moderna näridrottsplatser som kan användas året runt. Särskild uppmärksamhet bör riktas mot möjligheterna till självständig motion för ungdomar och äldre.

Förslaget i behovsutredningen är att grundrenovera planområdet genom att det byggs en konstgräsplan på cirka 4000 kvadratmeter för bollspel. Området fungerar som konstisplan vintertid. Planområdet förses med stängsel och utrustas med nödvändiga mål. Dessutom placeras ett medelstort utegym norr om planområdet, där även rullstolsanvändare beaktas. Ett parkourområde/skateområde planeras också. Området ska utformas med hänsyn till säkerheten genom att lösningarna genomförs så att inga mörka hörn uppstår, och så att området är lätt att överblicka. Dessutom planeras platser för samvaro, till exempel med bordgrupper.

I behovsutredningsskedet har även ungdomars åsikter om utvecklingen av området och deras önskemål utretts. Även Borgås äldreåd har yttrat sig om utvecklingen av området ur de äldres perspektiv, och föreningen Asfaltti-ihottuma rf har yttrat sin åsikt om behovet och nyttan av skateboardförhållanden i området. Yttrandena

Livskraftsnämnden

§ 56

12.08.2025

och de framförda önskemålen stöder den helhet som föreslås i behovsutredningen.

Biträdande stadsdirektören

Livskraftsnämnden beslutar att godkänna behovsutredningen för grundrenovering av Vårbergas näridrottsplats.

Beslut:

Livskraftsnämnden beslutade att godkänna behovsutredningen för grundrenovering av Vårbergas näridrottsplats.

Livskraftsnämnden

§ 57

12.08.2025

Aktuella ärenden

Livskraftsnämnden 12.08.2025 § 57

Livskraftsnämnden informeras om aktuella ärenden.

- Visit Porvoo presenterar sig.

Biträdande stadsdirektören
Antecknas för kännedom.

Beslut:
Antecknades för kännedom.

Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 51, § 52, § 53, § 54, § 55, § 57

BESVÄRSFÖRBUD

Omprövning får inte begäras eller kommunalbesvär anföras i fråga om beslut som endast gäller beredning eller verkställighet.

Lagrum: 136 § i kommunallagen.

Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 56

Anvisningar om hur man begär omprövning (kommunallagen 16 kap.)

ANVISNINGAR OM HUR MAN BEGÄR OMPRÖVNING

Den som är missnöjd med detta beslut kan begära omprövning skriftligt. Ändring i beslutet får inte sökas genom besvär hos domstol.

Rätt att begära omprövning

Omprövning får begäras av:

- den som beslutet avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part)
- kommunmedlemmar.

Tidsfrist för begäran om omprövning

Omprövning ska begäras inom 14 dagar från delfåendet av beslutet.

Begäran om omprövning ska lämnas in till Borgå stads registratur senast under tidsfristens sista dag innan registraturen stänger.

En part anses ha fått del av beslutet sju dagar efter att brevet sändes, om inte något annat visas. Vid vanlig elektronisk delgivning anses parten ha fått del av beslutet den tredje dagen efter att meddelandet sändes, om inte något annat visas.

En kommunmedlem anses ha fått del av ett beslut sju dagar efter det att protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet.

Dagen för delfåendet räknas inte med i tidsfristen för begäran om omprövning. Om den sista dagen för omprövningsbegäran infaller på en helgdag, självständighetsdagen, första maj, julafton, midsommarafton eller en helgfri lördag, får omprövning begäras den första vardagen därefter.

Omprövningsmyndighet

Omprövning begärs hos Borgå Livskraftsnämnden

Registraturens kontaktinformation;

Post- och besöksadress:	Lundagatan 8, 06100 Borgå
E-postadress:	kirjaamo(at)porvoo.fi
Telefonnummer:	0405170851

Registraturen är öppen måndag–fredag kl. 9-14.30.

Omprövningsbegärans form och innehåll

Omprövning ska begäras skriftligt. Också elektroniska dokument uppfyller kravet på skriftlig form.

I omprövningsbegäran ska uppges:

- det beslut i vilket omprövning begärs
- hurdan omprövning som begärs
- på vilka grunder omprövning begärs.

I omprövningsbegäran ska dessutom uppges namnet på den som har begärt omprövning samt personens hemkommun, postadress och telefonnummer.

Om omprövningsbeslutet får delges som ett elektroniskt meddelande ska också e-postadress uppges.

Protokoll

Protokollsutdrag och bilagor som gäller beslutet kan begäras hos Borgå stads registratur.